

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 118 (1992)  
**Heft:** 10

**Artikel:** ÖKonfetti und Bioluftschlangen - ein fasnächtliches Muss  
**Autor:** Etschmayer, Patrik  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-603957>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 03.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# ÖKonfetti und Bioluftschlangen – ein fasnächtliches Muss

VON PATRIK ETSCHMAYER

Konfetti und Papierschlängen gehören untrennbar zur Fasnacht. Damit werden Strassen übersät und Kanalisationsleitungen verstopft. Ein ökologischer Unsinn sondergleichen! Nachdem es immer mehr ökologische Produkte gibt und man sogar vom Begriff der «ökologischen Marktwirtschaft» spricht, ist es höchste Zeit, auch die Fasnacht ökologischen Erfordernissen anzupassen, ja sie allenfalls sogar einer Umweltverträglichkeitsprüfung (UVP) zu unterziehen.

Kaulbacher schmiss Räuschenberger eine Handvoll Konfetti an den Kopf, als dieser ins Büro trat. Entsetzt sprang Räuschenberger

zurück und wischte sich indigniert die Papierschnipsel aus den Haaren, vom Hemdkragen und vom Revers: «Spinnst du? Mich mit Konfetti zu bewerfen ... Bist du total verrückt?»

«Keineswegs», Kaulbacher warf noch eine Handvoll ins Büro, wo die bunten Papierschnipsel lustig zu Boden flirrten, «ich leiste nur einen aktiven Beitrag zum Umweltschutz.»

«Was soll daran, bitte, umweltschützerisch sein?» Räuschenberger schüttelte demonstrativ die Konfetti von einem Dossier, das auf seinem Pult unter einer bunten Schicht begraben lag.

«Du verstehst wieder einmal gar nichts.» Kaulbacher blies eine Luftschlange in den Raum: «Was du hier siehst, stammt aus einer neuen Reihe von ökologisch verträglichen

Fasnachts- und Silvesterartikeln und stellt einen Schritt hin zum umweltverträglichen Spass dar.»

«Das tönt mir eher nach hirnrissigem Blödsinn ... ich meine, was soll das schon bringen ...»

«Oh, du von kleinem Geiste! Jedes Jahr werden Hunderte von Tonnen dieser Konfetti und Luftschlangen sinnlos in die Welt hinausgeblasen, ganze Wälder werden dafür dem Erdboden gleichgemacht, Kanalisationen mit ihnen verstopft – und du fragst, was das bringen soll?»

## Vollständiger Abbau

«Diese Konfetti», er hielt ein rosarotes Kreischen in die Höhe, «sind der vorläufige Höhepunkt jahrelanger, exzessiver For-

ORLANDO EISENMANN



... aus der Regierung – der neue CVP-Präsident zeigt Farbe!

schung auf diesem Gebiet! Hergestellt aus 100% Altpapier, speziell vorbehandelt, bauen sie sich innerhalb von Minuten nach ihrer Dispersion praktisch vollständig biologisch ab. Es handelt sich hier um wahre ÖKonfetti!»

Tatsächlich verwandelte sich das Konfetti in Kaulbachers Hand vor den Augen Räschenbergers in krümeligen, dunklen Humus. Das gleiche passierte auch mit den anderen, die Kaulbacher zuvor so grosszügig im Büro verteilt hatte. Statt bunter Papierchen bedeckte nun reiche, schwarze Erde Pult und Boden. Kaulbacher legte ein nicht sehr gesundes Grinsen auf: «Wir könnten nun Kartoffeln pflanzen ... oder Rüben! Ist das nicht phänomenal?»

Räschenberger, der die Begeisterung seines Arbeitskollegen nicht so ganz teilen konnte, versuchte verzweifelt, die Erde aus seiner Computer-Tastatur zu schütteln. Kaulbacher schien davon nichts zu bemerken.

«Und das ist ja nur der Anfang ... diese Tischbombe, zum Beispiel ...»

Er zog aus seiner Schreibtisch-Schublade ein riesiges Exemplar dieser Gattung heraus, das Räschenberger daran erinnerte, dass Abrüstung am besten im eigenen Haus beginnen sollte.

«Eine Gemüsebombe!» Kaulbacher zündete die Jute-Züandschnur, die mit schallgedämpftem Zischen abbrannte. Mit einem dezenten «Plopp» explodierte darauf die Kappe von der Bombe weg – und Kartoffeln, Rüben, Erbsen und Spinatblätter verteilten sich über die humusbedeckten Büromöbel. «Alles aus biologischem Anbau!» sagte er stolz.

## Qualität hat ihren Preis

Kaulbacher bückte sich dann wieder und holte ein Partyhütchen und eine rote Pappnase aus einer seiner Schubladen hervor. «Natürlich muss auch auf dem Kostümierungsgebiet ein neuer Geist einziehen. Zum Beispiel mit diesen wiederverwertbaren, von guatemaltekischen Hochlandindios geschnitzten und handbemalten Partyverkleidungen ...» Er reichte die beiden Dinger an Räschenberger weiter, der sie kurios betrachtete.

«Natürlich hat solch naturverbundenes Feiern einen Preis ... das Set, bestehend aus

10 Bioluftschlangen, einem Paket ÖKonfetti, einer Tischbombe, Partyhütchen und Knollennase kann sich der naturverbundene Fasnächtler für Fr. 195.95 erwerben – ein akzeptabler Preis, zieht man die Qualität, die damit erworben wird, in Betracht.»

«Zwei Blaue für ein Kilo Humus und einen Gemüseintopf? Bei diesen Preisen könnte sich ja niemand mehr eine Fasnachtsfeier leisten, um Himmels willen!»

«Meinst du? Das wäre ja *absolut* hervorragend!»

«Was findest du daran, bitte sehr, so gut ... könntest du mir das noch erklären?»

«Na ja, ist doch logisch ... wenn sich niemand mehr eine Fasnacht leisten kann, dann gibt es auch keine Umweltbelastung mehr, ist doch einleuchtend, nicht wahr? Und wenn es keine Umweltbelastung gibt, dann sind auch keine Gemüsebomben nötig, und ... uh-oh», er brach mitten im Satz ab und blickte Räschenberger entsetzt an.

«Ja, und was wäre dann?» beehrte dieser zu wissen.

«... dann werde ich für mindestens drei Monate nichts als Gemüseintopf essen müssen!»

«Na dann, guten Appetit!» Räschenberger steckte Kaulbacher eine Kartoffel in den weit offenstehenden Mund, tätschelte seinem Kollegen den Kopf, zog sich einen Mantel über und machte Anstalten, das Büro zu verlassen. «Falls du etwas Abwechslung von deinem Gemüse brauchst, findest du mich in der Büroparty, im ersten Stock – soviel ich weiss, ist die garantiert 100% biologisch *nicht* abbaubar!»

REKLAME



# SPOT

## ■ Statik-Narren

Eine Scherzfrage ist für die Papierfabrik Biberist bitterer Ernst geworden: «Die Arbeit ist fertig, kann ich sie gleich reparieren?» Das für 25 Millionen Franken erstellte Papierlager droht einzustürzen und muss völlig neu erstellt werden ... *-te*

## ■ Demaskierung

Bundesrat Adolf Ogi zur Nachzählung der Neat-Referendum-Unterschriften: «Bei der Neat geht es wie bei der Olympiade um Hundertstelsekunden.» *ks*

## ■ Mubamorphose

Die seinerzeit erfolgreich unter den roten Flügelhut mit dem weissen Kreuz gebrachte Schweizer Mustermesse erschien dieses Jahr erstmals im kunterbunten Vorfasnachtskostüm. *ea*

## ■ Kreisverkehr

Wahr ist, dass im Kanton Aargau 12 Verkehrskreisel verwirklicht werden sollen. Zwecks Ausschaltung schwerer Unfälle auf bösen Strassenkreuzungen. Unwahr ist, dass dazu zwölf Täfelchen gefertigt werden mit dem Hinweis: «Ostfriesen Achtung: Nicht mehr als fünf Runden drehen!» *G.*

## ■ Relativität

In einer Diskussion ums AHV-Pensionsalter fiel das Argument, dass die Frauen länger leben. Worauf eine Teilnehmerin ausrief: «Dasch aber relativ – min Ma isch 12 Jahr älter!» *oh*

## ■ Symptomatisch?

Im Streben nach mehr Handels- und Gewerbefreiheit will der Berner Regierungsrat neben Bestattungsunternehmern und Leichenbitterinnen auch Immobilienhändler von der Berufsbewilligungspflicht befreien. *hrs*

## ■ Scherz-Tag

Der Grosse Rat von Bern hat es abgelehnt, den 8. März zum Frauentag an den Schulen zu erklären! Dazu die *Berner Zeitung*: «Das Datum war auch dumm gewählt, denn erstens ist am 8. März Sonntag und zweitens Fasnacht!» *kai*